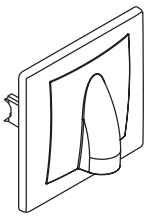


Lexman

LIKA

5
YEARS
GUARANTEE



82277580
EAN: 3276000705123
ADEO Services 135 Rue Sadi Carnot
CS 00001 - 59790 Ronchin - FRANCE

FR Manuel d'Instructions

ES Manual de Instrucciones

PL Instrukcja Obsługi

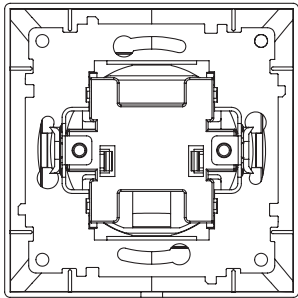
PT Manual de Instruções

RO Manual de Instrucțiuni

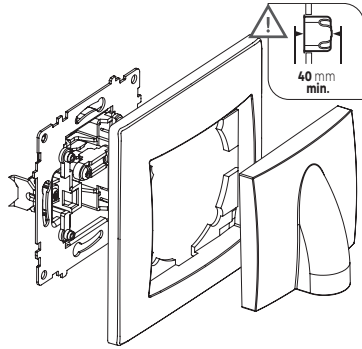
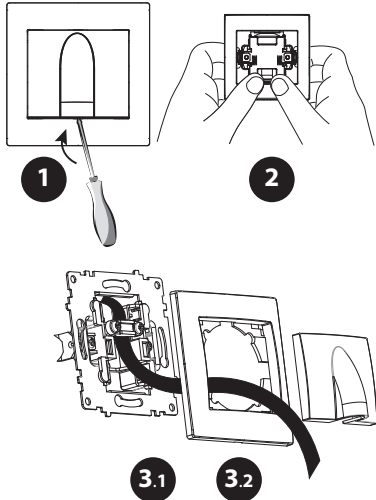
EL Εγχειρίδιο Οδηγών

EN Instructions Manual

UA Інструкція з експлуатації



Traduction de la version originale du mode d'emploi / Traducción de las instrucciones originales / Tłumaczenie instrukcji oryginalnej / Tradução das instruções originais / Traducerea instrucțiunilor originale / Μετάφραση των οδηγιών χρήσης / Original Instructions / Переклад оригінальної інструкції /



FR INSTALLATION



- (1) Déclipser le cache à l'aide d'un tournevis.
- (2) Tirer sur le cache en poussant sur le mécanisme.
- (3.1) Passer le câble à travers la plaque.
- (3.2) Insérer le câble à travers le serre-câble puis serrer les vis.
- (4.2) Positionner la plaque.
- (4.3) Clipser le cache.

Ce produit doit être installé conformément aux règles d'installation et de préférence par un électricien qualifié. Une installation et une utilisation incorrectes peuvent entraîner des risques de choc électrique ou d'incendie. Ne pas ouvrir, démonter, altérer ou modifier l'appareil sauf mention particulière indiquée dans la notice.

*Garantie 5 ans



RECYCLAGE : Ce produit comporte le symbole du tri sélectif pour les déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE). Cela signifie que ce produit doit être traité conformément à la Directive européenne 2012/19/UE pour être recyclé ou démonté afin de minimiser son impact sur l'environnement. L'utilisateur peut choisir de donner son produit à un organisme de recyclage compétent ou au distributeur lui ayant vendu un équipement électrique ou électronique neuf.

ES INSTALACIÓN



- (1) Soltar la tapa con ayuda de un destornillador.
- (2) Tirar de la placa presionando el mecanismo.
- (3.1) Pasar el cable a través de la placa.
- (3.2) Insertar el cable a través del sujetacable y a continuación apretar los tornillos.
- (4.2) Posicionar la placa.
- (4.3) Sujetar la tapa.

Este producto debe ser instalado en conformidad con las normas de instalación y preferentemente por un electricista cualificado. Una instalación y un uso incorrecto pueden suponer riesgos de descargas eléctricas o de incendios. No abrir, no desmontar, no alterar ni modificar el aparato.

*Garantía 5 años



RECICLAJE : Este producto lleva el símbolo de clasificación selectiva para los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE). Esto significa que este producto debe ser tratado en conformidad con la directiva europea 2012/19/UE para ser reciclado o desmontado con la finalidad de minimizar su impacto sobre el medio ambiente. El usuario puede elegir entre entregar su producto a un organismo de reciclado competente o al distribuidor que le ha vendido un aparato eléctrico o electrónico nuevo.

PL INSTALACJA



- (1) Odpiąć pokrywę przy pomocy śrubokręta.
- (2) Zdjąć pokrywę, naciskając na mechanizm.
- (3.1) Przetoczyć kabel przez płytkę. W razie potrzeby otworzyć blok zacisków odkręcając śruby.
- (3.2) Włożyć kabel przez pazury i dokręcić śruby.
- (4.2) Ustawić płytkę.
- (4.3) Zapiąć pokrywę (pokrywkę).

Produkt ten musi być zainstalowany zgodnie z przepisami instalacyjnymi i najlepiej przez wykwalifikowanego elektryka. Nieprawidłowa instalacja i użytkowanie może spowodować porażenie prądem elektrycznym lub pożar. Nie należy otwierać, demontować, zmieniać ani modyfikować urządzenia.

*5 lat gwarancji



RECYKLINGU : Produkt ten zawiera symbol recyklingu zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE). Oznacza to, że produkt ten musi być traktowany zgodnie z Europejską dyrektywą UE/19-2012 i zostać zdemontowany lub poddany recyklingowi aby zminimalizować jego wpływ na środowisko. Użytkownik może oddać swój produkt do centrum recyklingu lub sklepu, który sprzedał mu nowe urządzenie elektryczne lub elektroniczne.

规格：420X80MM

PT INSTALAÇÃO



- (1) Desencaixe a tampa com uma chave de fenda.
- (2) Puxe a tampa empurrando o mecanismo.
- (3.1) Passe o cabo através da placa.
- (3.2) Se necessário, abra o grampo desparafusando os parafusos.
- (3.2) Insira o cabo através do grampo e aperte os parafusos.
- (4.2) Posicione a placa.
- (4.3) Encaixe a tampa.

*Garantia 5 anos



Este produto deve ser instalado de acordo com as regras de instalação e, de preferência, por um electricista qualificado. Uma instalação e uma utilização incorretas podem provocar riscos de electrocução ou de incêndio. Não abra, desmonte, altere ou modifique o aparelho.

RECICLAGEM : Este produto tem o símbolo da separação selectiva para os resíduos de equipamentos electrónicos (REEE) e electrónicos. Isto significa que o produto deve ser tratado de acordo com a Directiva Europeia 2012/19/UE para ser reciclado ou desmontado a fim de minimizar o seu impacto sobre o meio ambiente. O utilizador pode optar por entregar o seu produto a um reciclador qualificado ou ao revendedor onde adquiriu um novo equipamento elétrico ou electrónico.

RO INSTALARE



- (1) Declipșați mâștile cu ajutorul unei șurubelnițe.
- (2) Trageți de mască apăsând pe mecanism.
- (3.1) Treceți cablul prin placă. Dacă este nevoie deschideți bridă deșurubând șuruburile.
- (3.2) Inserați cablul prin bridă apoi strângeți șuruburile.
- (4.2) Poziționați placa.
- (4.3) Clipsați mâșile.

*Garanie 5 ani



Acest produs trebuie instalat conform regulilor de instalare și de preferință de către un electrician calificat. Instalarea și utilizarea incorecte pot duce la riscuri de șoc electric sau de incendiu. Nu deschideți, demontați, deteriorați sau modificați aparatul.

RECICLARE : Acest produs prezintă simbolul de sortare selectivă pentru echipamentele electronice și electrice (DEEE). Produsul trebuie să fie în conformitate cu Directiva Europeană 2012/19 / UE ceea ce înseamnă că urmează să fie reciclat sau dezasamblat, pentru a minimiza impactul asupra mediului. Utilizatorul poate alege între a da produsul unui reciclator calificat sau distribuitorului în schimbul unui produs nou electric sau electronic.

EL ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ



- (1) Αποσφραλίστε το(τα) κάλυμμα(τα) με ένα κατσαβίδι.
- (2) Τραβήξτε την πλάκα πιέζοντας τον μηχανισμό.
- (3.1) Περάστε το καλώδιο μέσα από την πλάκα. Εάν είναι απαραίτητο, ανοίξτε τον σφιγκτήρα καλωδίων ξεβιδώνοντας τις βίδες.
- (3.2) Περάστε το καλώδιο μέσα από τον σφιγκτήρα καλωδίων και σφίξτε τις βίδες.
- (4.2) Τοποθετήστε την πλάκα.
- (4.3) Πιέστε το(τα) κάλυμμα(τα).

*Εγγύηση 5 ετών



Αυτό το προϊόν πρέπει να εγκατασταθεί σύμφωνα με τους κανόνες εγκατάστασης και κατά προτίμηση από έναν ειδικευμένο ηλεκτρολόγο. Μια λανθασμένη εγκατάσταση και χρήση μπορεί να ενέχει τον κίνδυνο ηλεκτροπληξίας ή ατυχήματος. Μην ανοίγετε, αφαιρείτε, φέρετε φθορές ή τροποποιείτε τη συσκευή.

ΑΝΑΚΥΚΛΩΣΗ : Αυτό το προϊόν φέρει την ένδειξη διαλογής αποβλήτων ειδών ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού (ΑΗΗΕ). Απαιτείται επομένως συγκεκριμένη επεξεργασία σύμφωνα με την ευρωπαϊκή οδηγία 2012/19/ΕΕ ώστε το προϊόν να ανακυκλωθεί ή να αποσυνομοιοποιηθεί με τρόπο που να μειώνει την επίπτωσή του στο περιβάλλον. Ο χρήστης μπορεί είτε να δώσει το προϊόν σε κάποια εξουσιοδοτημένη εταιρεία ανακύκλωσης είτε στον διανομέα από τον οποίο αγόρασε τον καινούργιο ηλεκτρικό ή ηλεκτρονικό.

EN SETUP



- (1) unclip the cover (s) with a screwdriver.
- (2) Pull the plate by pushing on the mechanism.
- (3.1) Run the cable through the plate.
- (3.2) Insert the wire through the claw then tighten the screw
- (4.2) Position the plate
- (4.3) Clip the mask(s)

*Garantee 5 years



This product must be set up in compliance with setup regulations, and preferably by a qualified technician. Incorrect setup and use may result in electric shock or fire hazard. Do not open, disassemble, alter, nor modify this appliance.

RECYCLING : This product carries the symbol for disposal of Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE). This means that this product must be disposed of in compliance with the European Directive 2012/19/UE for it to be recycled or disassembled in order to minimize its impact on the environment. The user may opt for giving his/her product to a competent recycling agency or to the retailer where the new electric or electronic equipment was purchased.

UA УСТАНОВКА



- (1) Відкрутіть кришку (кришки) за допомогою викрутки.
 - (2) Потягніть пластину, натиснувши на механізм.
 - (3.1) Пропустіть кабель через пластину.
 - (3.2) У разі потреби розкрийте затискачі, послабивши гвинт.
 - (3.2) Вставте провід через затискач і затягніть гвинти.
 - (4.2) Встановіть пластину.
 - (4.3) Закріпіть кришку(-и).
- Цей виріб має бути встановлений у відповідності з правилами установки і переважно кваліфікованим електриком. Неправильна установка і використання можуть призвести до ураження електричним струмом або пожежі. Не відкривайте, не розбирайте, не змінюйте та не модифікуйте пристрій.
- ПЕРЕРОБКА ВІДХОДІВ** : О Цей продукт містить символ збору і розподілу відходів електричного та електронного обладнання (Директива WEEE). Це означає, що даний продукт повинен бути перероблений або розібраний у відповідності з європейською Директивою 2012/19/ЄС, з метою мінімізації впливу на навколишнє середовище. Користувач може звернутися до відповідної компетентної організації з утилізації/переробки відходів або дистрибу'ютору, який продав нове електричне або електронне обладнання.

*Гарантія 5 років

